

دعوت ایرانیان به قبول اسلام  
از نخستین تهاجم مسلمانان تا جنگ قادسیه<sup>۱</sup>

دکتر آذر آهنچی  
دانشیار دانشگاه تهران  
ahanchi@ut.ac.ir

چکیده

فراخوان پیروان ادیان دیگر به قبول اسلام که اصطلاحاً «دعوت» خوانده می‌شود، در بیشتر موارد با سه پیشنهاد: قبول اسلام، پرداخت جزیه یا جنگ همراه بوده است. پیشنهاد قبول اسلام به ایرانیان نیز به تفصیل در گزارش‌های متعدد آمده است. محتوای این گزارش‌ها دارای دو وجه متمایزند: وجه صوری و عینی رویدادها و دیگر، وجه دینی، معنوی و گرایش‌ها و بینش‌های راویان آنها. گزارش‌های مختلف و وجود دیدگاه‌های متضاد درباره یک رویداد سؤال‌هایی برانگیخته است. نُت برخی از این گزارش‌ها را جعلی و مسأله دعوت در منابع را مضماینی داستانی و آنها را فاقد احالت و مصدق عینی می‌شمرد؛ اما با نقد ابعاد مختلف دینی، اخلاقی، اقتصادی و اجتماعی محتوای گزارش‌ها و تحلیل مضمون نامه‌ها و گفتگوهای فرستادگان مسلمانان، بهویژه تحلیل رویارویی اعراب با رستم فرخ زاد، و نیز ملحوظ داشتن حواشی مربوط به جلوس یزدگرد معلوم می‌گردد که هرچند عرضه دعوت - یعنی نقطه نقل گزارش‌های فتوح - در هر رویارویی ممکن نبوده، اما ادعای مجعلوب بودن آن را نیز نمی‌توان تأیید کرد.

کلیدواژه‌ها: فتوحات اسلامی، فتح ایران، روایت‌های فتوح، دعوت به اسلام، رستم فرخ زاد.

۱. تاریخ وصول: ۸۹/۴/۵؛ تاریخ تصویب: ۸۹/۶/۵.

## مقدمه

دعوت ایرانیان به اسلام در منابع تاریخی ذیل موضوع کلی «دعوت» قرار می‌گیرد. دعوت در بیشتر موارد با سه شرط قبول اسلام یا پرداخت جزیه یا جنگ بیان شده است. تأکید منابع بر این موضوع و تفصیل و تنوع مطالب، مسائلی را بر می‌انگیرد. آیا مسلمانان می‌توانستند قبل از هر جنگ نیروهای ساسانی را به قبول اسلام دعوت کنند؟ چه مطالبی ممکن بود پیرامون سه شرط دعوت به میان آمده باشد، و چرا منابع دعوت را یک مسأله اصلی فتوح بهشمار آورده اند. گذشته از اینها، گزارش‌ها در جزئیات و نه در موارد نادر در کلیات با یکدیگر اختلاف دارند. نکته چشم گیرتر این که گرایش‌ها و دیدگاه‌های متضادی در روایات به هم آمیخته که مطلب را تا حد زیادی مبهم و حقایق تاریخی را مخدوش کرده است.

مقاله حاضر پیشنهاد دعوت به ساسانیان را با این هدف بررسی می‌کند، که مشکلات و ابهام موجود در منابع، علل اختلاف گزارش‌ها و انگیزه دیدگاه‌های متضاد تا حد ممکن روشن گردد. بیشترین و مفصل ترین گزارش‌ها درباره دعوت ایرانیان به اسلام مربوط است به آغاز تاخت و تازهای مسلمانان به مرزهای ایران تا شروع جنگ قادسیه (مطابق منابع در فاصله سال‌های ۱۲-۱۶ هجری). در این میان، تنها درباره جنگ جسر مسأله دعوت ایرانیان به اسلام بیان نمی‌شود. بعد از قادسیه، حتی درباره جنگ‌های بزرگ مثل نهاوند و جلو لا دعوت به اختصار منعکس شده است. از این رو بررسی این دوره زمانی ترجیح داده شد.

از آنجا که تاریخ فتوحات اسلامی از نقل شفاهی رویدادها تا ضبط آنها به صورت منفرد در رسالات کوتاه - با عنوان یوم و وقه - و سرانجام تدوین آن در شکل منابع موجود مراحل مختلفی را طی نزدیک به دو قرن سپری کرده است، گرایش‌ها، نوع تعقل و تفکر هر دوره در خصائص منابع تاریخی موجود عاملی تعیین کننده به شمار می‌آید. بر این مبنای مراحل تاریخ نویسی اسلامی همواره باید مورد توجه قرار گیرد. در این تحقیق ابتدا به تاریخ طبری که جامع‌ترین و متنوع‌ترین مجموعه روایات تاریخی را به دست می‌دهد، استناد شده است.

آلبرشت نُت مسأله دعوت را در تأثیف<sup>۱</sup> خود بررسی کرده است. این تأثیف که نخستین بار متون تاریخی را از نظر موضوع، شکل و انگیزه - بدون شرح حوادث - مورد تحلیل انتقادی قرار داده، در مواردی استنباط‌های دقیقی از کیفیت منابع می‌کند. با این وصف چون مؤلف گزارش‌ها را در کل آن و در ارتباط با همه جوانب و جزئیات رویدادها در نظر نگرفته، غالباً نظراتی کلی، بی چون و چرا و در مواردی متناقض ابراز می‌کند، که در همه موارد مصداق دقیق ندارد و قابل اثبات نیست.<sup>۲</sup> درباره مسأله دعوت، وی برآن است این امر چون در حیات پیامبر (ص) در میان قبایل عرب انجام گرفته بود، قابل تصور است که در زمان فتوحات نخستین نیز نقشی داشته باشد. با این همه، نُت برخی از موارد گزارش شده در منابع را بنابر قرایینی کاملاً جعلی می‌داند، و با توجه به آن قرایین معتقد است که مسأله دعوت در منابع به صورت مضمونی داستانی درآمده که در ارتباط با هر رویدادی نقل شده است و روایات مربوط اصالت ندارد.<sup>۳</sup> این نظر نُت جای تأمل بسیار دارد، خاصه به این دلیل که او روایات مربوط به دعوت را اساساً ساختگی می‌داند.

#### دعوت مطابق قوانین شرع و در سیره پیامبر (ص)

در معتقدات اسلامی دعوت به عنوان یک وظیفه دینی با فرضیه جهاد توأم است. منابع تصریح می‌کنند که مسلمانان سه پیشنهاد قبول اسلام، پرداخت جزیه یا جنگ را به عنوان ملزمات جهاد، به نامسلمانان عرضه می‌کردند. پس کاملاً بجاست در ابتدا موازین شرعی درباره دعوت و سوابق تاریخی آن در حیات پیامبر (ص) شناخته شود. در سوره ۹ / آیه ۲۹ پیشنهاد جزیه یا جنگ نصی

1.Noth, 131-149.

۲. نگارنده در رساله دکتری خویش (چاپ نشده)

Der Eroberung Irans,durch die Muslime in der islamischen Überlieferung nach Tabaris *Ta'rih Ar-Rusul wa 'l-Muluk*, (ungedruckt) Kiel 1989.

در فصل مدخل(۱۶-۲۰) و موضع متعدد دیگر این کتاب نُت را معرفی و به مواردی که وی به صورت مبالغه آمیزی اصالت روایات را انکار و رویدادها را مورد تردید جدی قرار می‌دهد، اشاره کرده است؛ بعلاوه نک: 16 Donner، که در مقدمه به مشکلات تأثیف نُت اشاره کرده است.

3.Noth, 131-132.

صریح دارد: «قاتلوا الذين لا يؤمنون بالله ولا باليوم الآخر ولا يحرمون ما حرم الله و رسوله ولا يدينون دین الحق من الذين اوتوا الكتاب حتى يعطوا الجزية عن يد و هم صاغرون»؛ با کسانی از اهل کتاب که به خدا و روز قیامت ایمان ندارند و آنچه را که خدا و پیامبرش حرام کرده، حرام نمی‌شمارند و به دین حق نمی‌گروند، جنگ کنید تا به دست خود جزیه دهند و حقیر شوند.

طبق این آیه اگر از پذیرش اسلام تن می‌زند و از تسليم در برابر حکومت اسلام و پرداخت جزیه نیز خودداری می‌کردد، باید تن به جنگ می‌دادند. در این آیه قبول اسلام مستتر، اما دو پیشنهاد دیگر، یعنی چزیه یا جنگ منصوص است.

از سوی دیگر می‌دانیم که پیامبر (ص) برای رواج اسلام در میان قبایل عرب، نخست قبول اسلام را به آنان پیشنهاد می‌داد و این نیز دانسته است که بعد از قران شیوه پیامبر سرمشق مسلمانان بوده است. اقدام پیامبر (ص) برای گرفتن جزیه از زرتشتیان در یمن و عُمان، که برای آنها حقوق مساوی با مسیحیان و یهودیان قائل شد، نمونه‌ای برای معامله مشابه با ایرانیان بود.<sup>۱</sup> پیامبر (ص) برای برداشتن مواعنی که در پیشبرد رواج اسلام در شبه جزیره وجود داشت، بارها ناچار به جنگ شد. شرط دوم و سوم دعوت با این سوابق نسبت دارد. چنانکه اقدامات پیامبر (ص) در رواج اسلام محرك مسلمانان برای ادامه این راه بود، که به فاصله کمی بعد از رحلت ایشان آغاز شد.

با وجود چنین شواهد روش نمی‌توان نظر نُت را پذیرفت، که معتقد است شرط‌های سه گانه دعوت از تأیفات ایام العرب، مربوط به دوره قبل از اسلام، اقتباس شده که نظری آن در جنگ ذوقار آمده است.<sup>۲</sup> عکس این نظر درباره جنگ مذکور، گزارش شده که پادشاه ساسانی سه شرط مورد نظر خود را به اعراب پیشنهاد داد.<sup>۳</sup> لذا این مورد خاص را نمی‌توان به رسوم قبایل عرب نسبت داد.

۱. بلاذری، ۹۳؛ نیز نک: تقی زاده، ۱۷۴-۱۷۵.

2. Noth, 13.

۳. طبری، ۲/۲۰۷؛ جاد المولی بک و دیگران، ۲۷.

### دعوت ایرانیان به اسلام

منابع این موضوع را ضمن شرح تهاجم اعراب به نواحی مرزی سواد، با ترتیب زمانی در سه قسمت مجّزا آورده‌اند: ۱. نخست خالد بن ولید به وسیله نامه مرزبانان سواد و ساسانیان را در مداین به قبول اسلام دعوت کرد. ۲. زمانی که نیروهای ساسانی و سپاهیان مسلمان در قادسیه، واقع در شرق فرات نزدیک حیره، اردو زده بودند، فرستادگان مسلمان یزدگرد سوم، آخرین پادشاه ساسانی را حضوراً به اسلام دعوت کردند. ۳. در مرحله بعد، مسلمانان در اردوگاه رستم فرخزاد فرمانده جنگ قادسیه، دعوت را به او پیشنهاد کردند.

محتوای گزارش‌ها دارای دو وجه متمایزند. یکی وجه صوری و عینی رویدادهای است، از قبیل تشریفات و آداب دربار ساسانی، آشتگی اوضاع حکومتشان، وصف شخصیت یزدگرد و رستم و نظرات آنها و وضع ظاهری و نوع پوشش فرستادگان عرب. در وجه دیگر بیشتر مسایل دینی و معنوی رخ می‌نماید، از جمله اعتقادات کلامی، آرمان‌های معنوی و اخلاقی، گرایش‌های قومی، و رقابت و ستیز پنهانی میان غالب و مغلوب. باری چون گوناگونی مسائل دسته بندی موضوعی را دشوار می‌کند، مطالب منطبق با ترتیب منابع، در سه قسمت تنظیم شده. موارد تکراری تنها در یکجا آمده و در این باره تقدم و تأخّر زمانی در نظر گرفته نشده است.

۱. طبق روایات طبری، از چهار نامه منسوب به خالد بن ولید که متن آنها نقل شده، یکی از یمامه و قبل از حرکت وی به سوی سواد به نام هرمز مرزبان ایرانی، و دیگری قبل از تصرف حیره به مرزبانان با خطاب «من خالد بن ولید إلى مرازبه فارس» نوشته شده است.<sup>۱</sup> بعد از فتح حیره دو نامه دیگر به عنوان‌های «من خالد بن ولید إلى مرازبه فارس» و «من خالد بن ولید إلى ملوک فارس» نوشته شده است.<sup>۲</sup> نامه‌ها در بیان و ساخت و تاحدی در مضمون متفاوتند. در این نامه‌ها بعد از ستایش خدا، بر عزم مسلمانان برای جهاد و رغبت آنان به مرگ تأکید می‌شود. مضامین دیگر نامه‌ها عبارت است از آشتگی امور ایرانیان، پیش‌بینی شکست قطعی و قریب الوقوع آنها و

۱. طبری، ۳۴۶-۸ / ۳

۲. طبری، ۲۷۰ . / ۳

تهدید و تحقیر گیرندگان نامه با این عبارات که «فَاذَا جَاءَكُمْ كَتَابٍ فَابْعُثُوا إِلَيْهِ بِالرَّهْنِ وَ اعْتَقُدُوا مِنْيَ الْذَّمَّهِ».<sup>۱</sup> سه شرط دعوت تنها در دو نامه قید شده، از میان دو نامه دیگر در یکی تنها دعوت به اسلام و در دیگری دو شرط قبول اسلام یا جنگ آمده است.

تا آنجا که به چگونگی رویدادها مربوط می‌شود، نامه‌های مذکور سوال‌های مختلفی بر می‌انگیزند. اگر خالد بن ولید از پشت مرزهای ایران و قبل از نفوذ در حیره به مرزبانان ساسانی نامه فرستاده بود، چه لزومی داشت که در فاصله چند هفته باز نامه‌هایی با همان مضمون برای آنها بفرستد؟ گذشته از این، این نکته نیز باید در نظر آورده شود که طی این مدت اعراب در مناطق مرزی ایران تاخت و تاز می‌کردند، و مرزبانان مورد خطاب وی سرگرم رویارویی با آنان بودند.<sup>۲</sup>

این نیز بسیار بعيد بنظر می‌رسد، که اعراب مهاجم می‌توانستند نامه به دربار ساسانی برسانند.<sup>۳</sup> همچنین نوع بیان آمرانه و تحقیرآمیز نامه‌ها، حتی با محتمل دانستن درشتی رفتار عرب بادیه نشین آن زمان، اساساً برای یک هدف دینی و معنوی مناسب نیست. مطالب نادرستی که راویان آورده‌اند تا بر ارسال نامه‌ها به مداین تأکید کنند، دلیل دیگری بر مجعلوں بودن خبر است. مطابق گزارشی که طبری با دو سلسله اسناد نقل می‌کند، هر مز خبر نامه خالد را به شیری بن کسری و به اردشیر بن شیری نوشت.<sup>۴</sup> این گزارش‌ها نشان می‌دهد که اعراب می‌بنداشتند که شیرویه و پرسش با هم در یک زمان حکومت کردند. پس به وضوح معلوم است که اعراب از اوضاع ایران اطلاعی نداشتند، چرا که حدود یک سال قبل از شروع حملات آنها، یزدگرد سوم بر تخت سلطنت جلوس کرده بود، و از مرگ دو پادشاه مذکور بیش از چهار سال می‌گذشت.

پیش‌بینی شکست ایرانیان به صورت‌های گوناگون مانند پیشگوئی غیبی، با استفاده از احکام نجوم، و با تفائل به کلمات تکرار شده است. عباراتی چون «فَالْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي هَلَّ نَظَامُكُمْ وَ وَهُنَّ

۱. طبری، ۳۴۶/۳.

۲. درباره جنگ‌های خالد بن ولید نک: بلاذری، ۳۳۷-۴۰.

3. Noth, 131.

وی به حق نامه‌های خالد را مطلبی ساختگی تعبیر می‌کند.

۴. طبری. تاریخ، ۳۴۸/۳، فرستادن نامه خالد به شیری و اردشیر در روایت دیگری با دو سلسله اسناد نزد طبری تکرار شده است، ۳۵۱/۳.

کیدکم ...» و «فالحمد لله الذي فض خدمتكم و سلب ملككم و وهن كيدكم» در این نامه‌ها نمونه‌ای از این مضمون قالبی (کلیشه‌ای) است. خبر شکست قطعی ساسانیان با لحن تحریرآمیز در نامه‌های مذکور مسلمان پرداخته ذهن فاتحان عرب بعد از فتوحات است، مفهومی که با توجه به پیروزی‌های سریع اعراب، دیگر غریب و گراف هم نمی‌نمود. اما سوال از منشأ پیدایش این مفهوم هنوز باقی است. آیا سپاه فاتح نیازی به این داشت که شکست حریف را در جنگ به قضا و قدر نسبت دهد؟ پاسخ بی‌تردید منفی است. چنان‌که در تحقیقات جدید روشن شده، این معنی از تعصبات قومی ایرانی نشأت گرفته است.<sup>۱</sup> اما نکته مهم‌تر این است که چرا روایان عرب نیز این مضمون را بکار گرفته‌اند. جواب را باید در نحوه انتشار اخبار فتوح جستجو کرد. این اخبار در یک دوره زمانی طولانی میان گروه‌های مختلف در قلمرو یکپارچه اسلامی دهان به دهان می‌گشت. لذا هر گروهی با انگیزه و هدف خاص خود این مضمون را پرداختند، و از همین رو این نوع از درهم‌آمیختگی عجیب پیدا شده است.

۲. مطابق روایات نخستین دعوت حضوری از ایرانیان برای گرویدن به اسلام، نخست در دربار یزدگرد سوم صورت گرفت.<sup>۲</sup> به تصریح این منابع، سعد بن ابی وقاص زمانی فرستادگان مسلمان را به دربار ساسانی اعزام کرد که رستم فرزاد در قادسیه در برابر سپاهیان عرب اردو زده بود.<sup>۳</sup> همین نکته برای اثبات ساختگی بودن این خبر کافی است. گزارش‌ها حاوی جزئیات داستانی است مثل مشورت یزدگرد با مشاورانش که چگونه و با چه تشریفاتی فرستادگان را پیذیرند، و وصف

۱. پورداود، ۳۴۲-۳۴۱؛ زرین کوب، ۲۲۴-۲۲۲؛ چوکسی در ستیز و سازش، فصل سوم با عنوان "ادیبات پیشگویانه" به این موضوع پرداخته، ۶۶-۷۱، پیشگویی‌های مسلمانان اعم از عرب و غیر عرب، و ۷۱-۸ از جانب زرتشتیان. مؤلف بیشتر به تأثیر این مطالب می‌پردازد، که به نظر وی، ۷۷، مقاومت قوم غالب و مغلوب را از میان برد، و ۸۶-۸ برای ایرانیانی که با مسلمانان متحد شده بودند، سودمند واقع شد، و در ۹۷، ۷۱ به تأثیر شرایط زمان-های بعد در مضمون پیشگوئی‌ها اشاره کرده است.

۲. سال جلوس و مرگ یزدگرد سوم به اختلاف گفته شده، در این باره نک: نولدکه، جدول شن.<sup>۸</sup>

۳. طبری، ۳/۴۹۸-۵۰۳؛ یعقوبی، ۱۲۲/۲.

ظاهر و لباس اعراب و معرفی اسلام . همین مطالب با تفصیل بیشتر در شرح ملاقات مسلمانان با رستم آمده که در سطور آتی بررسی خواهد شد.

اینجا نکته قابل دقت مقصّر شناختن یزدگرد در شکست ایران است. این مسأله در داستان عامیانه زیر منعکس شده که چون اعراب قبول اسلام را به وی پیشنهاد دادند، از سر عصباً نیت فرمان داد برای تحقیر اعراب مقداری خاک بر پشت رئیس فرستادگان اعراب بار کنند. فرستادگان عرب و ایرانیان حاضر اقدام شاه را نشانه ای غیبی برای بر بادشدن خاک ایران دانستند.<sup>۱</sup> در این روایت حضور بینش سیاسی ایرانی پوشیده نیست. حفظ مملکت بنابر اعتقاد ایرانیان وظیفه شاه بوده است. این داستان ضمن پیش‌بینی شکست ایران، کوتاهی و ناتوانی یزدگرد را در انجام وظیفه اش بیان می کند. اعتقاد از یزدگرد به مناسبت دیگری در روایات مربوط به دعوت تکرار شده، که بعداً بررسی خواهد شد. تأیفات جدید معمولاً از نظرات مخالف یزدگرد تبعیت کرده اند.<sup>۲</sup>

ذکر این نکته نیز لازم است که در قرون نخست هجری دیدگاه‌های متفاوتی در جامعه ایران نسبت به تاریخ ساسانی وجود داشت. شاید بر مبنای همین دیدگاه‌ها بوده که کوتاهی یزدگرد در شکست نیروی ساسانی از اعراب در برخی از منابع قرن سوم و چهارم منعکس نشده است.<sup>۳</sup> ترجمه بلعمی با این که به عزم یزدگرد برای جنگ با اعراب و بی‌میلی رستم به لشکرکشی اشاره می‌کند، هیچ مطلب انتقادآمیزی درباره شاه ساسانی نمی‌گوید.<sup>۴</sup> طبق شاهنامه فردوسی، رستم در

۱. طبری، ۳/۵۰۰-۵۰۱، ۲/۲۲؛ مطابق بالذری، ۳۵۸-۳۵۹، دو بار مسلمانان به مقر رستم رفتند، یکبار مغیرة بن شعبه و بار دیگر عمرو بن معبد کرب و اشعث بن قیس الکندي.

۲. زرین کوب، ۲۷۴، بعلاوه در همین موضع به تردید یزدگرد درباره جنگ اشاره شده است؛ شهیدی، ۱۲۷.

۳. دینوری، ۱۲۰، ۱۲۹، ۱۲۷، ۱۳۳-۱۲۷، به مسئله اختلاف نظر یزدگرد و رستم اشاره نشده، و بر تلاش یزدگرد، بعد از شکست قادسیه، برای عقب راندن اعراب تأکید کرده است.

۴. تاریختنامه طبری، ۱/۳۴۵-۶، در باره اختلاف نظر آن دو، ۴۹۷ در باره مقاومت یزدگرد بعد از قادسیه، که او مردم پارس را به دلیل سستی درجنگ با اعراب ملامت می کند، ۵۰۶-۷ جنگ نهادند ۵۰۶-۷، ۵۳۶-۴۱، در باره اقدامات یزدگرد در خراسان، ۵۳۵ تنها موردی که از زبان آیان جادو به عنوان مهتر ری - خطاب به یزدگرد آمده «تو ملک خویش دست باز داشتی».

نامه‌ای که به برادرش نوشته، خود را مسئول جنگ می‌داند. فردوسی این نامه را، که در منابع تاریخی رستم یزدگرد را برای انجام جنگ نافرجام ملامت می‌کند، به صورتی سروده که مسئولیت شکست ایران از هر دو شخصیت سلب می‌شود.<sup>۱</sup>

۳. درباره ملاقات فرستادگان مسلمان با رستم فرخزاد که ضمن آن او را به قبول اسلام دعوت کردند، تعدد و تفصیل گزارشها چشم‌گیر است. این مطالب حدود ۱۹ صفحه از تاریخ طبری، مطابق طبع دو خویه را شامل می‌شود. روایات موجود از نظر تعداد فرستادگان و ملاقات‌ها، طرف پیشنهاد دهنده مذاکره و مطالب مورد گفتگو با یکدیگر اختلاف دارند. پنج روایت در تاریخ طبری تصریح می‌کنند که رستم از اعراب خواست نزد وی بیایند تا از نیشان برای تجمع پشت مرزهای ایران آگاه شود.<sup>۲</sup> طبق سه روایت دیگر، مسلمانان به دستور خلیفه عمر بن خطاب (۲۳-۱۳ ق) به مقرب رستم اعزام شدند.<sup>۳</sup> آخرین روایت از زیاد بن سرجس است که بدون اشاره به دستور عمر، می‌گوید سعد تصمیم گرفت ۹ نفر از اعراب را به مقر رستم بفرستد. اما ربیع بن عامر به وی توصیه کرد، که تنها او را نزد رستم بفرستد. زیرا اگر افراد زیادی یکباره نزد رستم بروند، ایرانیان می‌پندارند که اعراب به آنها اهمیت داده اند.<sup>۴</sup> همین راوی در روایت دیگر - مذکور در بالا - می‌نویسد، ملاقات طرفین به در خواست رستم انجام گرفت. منظور از بیان این جزئیات نشان دادن تقاوتهای فاحش گزارش‌ها حتی درباره یک مسأله جانبی و ثانوی مثل نحوه شروع ملاقات است.

۱. فردوسی، شاهنامه، ۳۲۱-۳۱۳، ۳۲۱-۳۱۵ ایيات متعدد، میل رستم به جنگ، ۳۱۶ بیت ۷۱، رستم خود را مسئول جنگ می‌داند و پیش بینی می‌کند که بعداً دیگران او را مقصراً خواهند شناخت، ۳۱۷ ایيات ۵-۸۱، اظهار وفاداری به شاه.

۲. طبری، ۵۱۶-۲۵ / ۳، به استناد زیاد بن سرجس، ابن الرُّفِیْل، ابو عثمانَ تَهْدِی، سعید بن مربیان و شقیق؛ یعقوبی ۱۲۲/۲ و بلاذری، ۳۵۸ بدون تفصیلات نوشتہ اند که رستم از سعد خواست، کسانی را نزد وی بفرستد.

۳. طبری، ۳/ ۴۸۷، به استناد ماهان، و ۴۹۵ از کَرِبَّةَ بن ابی کَرْبَلَةَ و ۴۹۶ با دو سلسه استناد دیگر، طبق روایت اخیر چهارده نفر به مقر رستم اعزام شدند؛ بلاذری، ۳۵۹.  
۴. طبری، ۵۱۸-۵۱۹.

از مجموع اطلاعات موجود می‌توان پذیرفت که رستم مسلمانان را نزد خود فرا خواند تا از نیتشان با خبر شود. روایات مذکور تصریح کرده‌اند که او می‌خواست اعراب را - که به زعم وی بدویان صحراء گرد بودند - با دادن مقداری آذوقه پراکنده کند.<sup>۱</sup> در این توضیح نه شهرت خبر، بلکه جریان وقایع مدعّ نظر است. چرا که وقتی مسلمانان یکسال بعد از جنگ جسر، برای از سرگرفتن عملیات در بیابان‌های سواد اردو زدند، به زودی نیروی بزرگ ساسانی در ساحل فرات مقابل آنها قرار گرفت. منابع تصریح می‌کنند، مدته نزدیک به چهار ماه که دو سپاه روبروی هم قرار داشتند، مسلمانان گهگاه برای تأمین آذوقه در نزدیکی اردوگاه خود تاخت و تاز می‌کردند.<sup>۲</sup> شرح برخوردهای سپاهیان دو طرف که گاه تصادفی نیز بوده، حاکی از آن است که برای طرفین جنگ قریب الوقوع می‌نمود. صرفنظر از این که عمر یا سعد مصمم بودند ایرانیان را به اسلام دعوت کنند، تردید نیست که در آن شرایط مسلمانان نمی‌توانستند با میل و عزم خود به مقر رستم بروند.

چند ملاقات میان رستم و فرستادگان مسلمان روی داد، و چه کسانی جز مغیره بن شعبه - که منابع درباره او اتفاق دارند - به اردوگاه ساسانی رفتند؟ به این سؤال‌ها از طریق منابعی که اختلاف فاحش دارند، نمی‌توان پاسخ قطعی داد. اما این نکته روشن است، که درازه نویسی منابع درباره فضایل اخلاقی این افراد متوجه بیان این معنی بوده که افرادی با صلاحیت در امور مربوط به اشاعه دین مشارکت و مساهمت داشته‌اند.<sup>۳</sup>

مسائل مورد مذاکره پیرامون سه شرط دعوت به نحو چشم گیری متنوع و متفاوتند، چنان که اصل دعوت و سه شرط آن را تحت الشعاع قرار داده اند. از مجموع سخنانی که برای معرفی دین اسلام به فرستادگان مسلمان منسوب شده، گزارش‌های مربوط به توحید، رسالت پیامبر(ص)، معاد و بهشت و دوزخ و متحول شدن زندگی اعراب درون یک جامعه مستقل را می‌توان مقرن به صحت دانست. اما آموزه‌های دینی و معنوی مثل دوری از تجمل، بی‌اعتنائی به مادیات، زهد و

۱. طبری، ۵۱۷/۳، ۵۲۳، ۵۲۶؛ دینوری، ۱۲۱.

۲. طبری، ۵۱۰/۳، ۵۱۴، ۵۱۵؛ دینوری، ۱۲۰؛ بلاذری، ۳۵۷.

۳. برای مثال نک: طبری، ۴۹۶/۴، ۵۱۸؛ یعقوبی، ۱۲۲/۲.

ترک دنیا که در توجیه فقر و تنگستی اعراب آمده، مستلزم معرفت عقلی و استدلالی از تعالیم قرآن و معنویات دین است.<sup>۱</sup> تصور نمی‌رود که در آن روزگار نویسانان عرب مثل مغیره بن شعبه با چنین عالمی آشنا بی داشتند. مطالب بالا را روایت دیگری نقض می‌کند که از قول مغیره بن شعبه می‌گوید، خدا دانه‌ای را که در سرزمین شما می‌روید به توسط پیامبر(ص)، روزی ما قرار داد، و ما به طلب آن آمده‌ایم.<sup>۲</sup> به هر رو، این روایات متناقض خود حاکی از ساختگی بودن مطالب است.

وجود مطالب کاملاً متضاد دلیل دیگر بر اصلی نبودن اخبار بالاست. راویان که از زبان فرستادگان با آب و تاب هدف غائی زندگی سپاهیان مسلمان را نیل به زهد و معنویت دینی بیان کرده‌اند، با شرح مبسوط رفتار خشن و غرور آمیز آنان در مقرّ یزدگرد سوم و رستم، آن معنویت دینی را به طرز ناشیانه‌ای نهی می‌کنند.<sup>۳</sup>

دفاع از برتری اسلام نکته دیگر این روایات است. فرستاده مسلمان به رستم می‌گوید، خدا ما را برانگیخته تا مردم را از پرستش بندگان به پرستش او ببریم، از تنگی دنیا به وسعت آن برسانیم و از ستم دین‌ها به عدل اسلام رهنمون شویم.<sup>۴</sup> توجیهات بالا ضمن نکوهش سلطه حکومتگران و

۱. طبری، ۵۲۰/۳-۵۲۱، با این عبارات که فرستادگان احتراز کردن که بر تخت رستم بنشستند و تجملات آن را لمس کنند، یا این که مسلمانان طعام و لباس را حقیر می‌دانند. در جای دیگر(۳/۵۲۸) با این مضمون دو پهلو فرستاده مسلمان به رستم می‌گوید اگر آنچه را به تو ابلاغ می‌کنیم در راه حقّ و برای امر غیر دنیا نبود، از معیشت و تجمل شما پرهیز نمی‌کردیم. این مفاهیم در روایات متعدد با بیان مختلف آمده است.

۲. طبری، ۵۲۳/۳ به استناد ابو عثمان نَهَدَی، و ۵۲۵ از شقيق، با مضمونی مشابه.

۳. طبری، ۵۱۹/۳، ربعی بن عامر با اسب وارد مقرّ رستم شد، و اسب خود را به دو بالش (وساده) بست و آن را پاره کرد. مثال دیگر(۳/۵۲۲)، مغیره بن شعبه به منظور بی احترامی به رستم بر تخت وی می‌نشینید. عکس این مطلب هم روایت شده، نک: به ۱۵.

۴. طبری، ۵۲/۳.

محرومیت و تنگدستی مردم در جوامع غیر مسلمان، برتری اسلام را بر ادیان دیگر مورد تأکید قرار می‌دهد.

در این تردیدی نیست که مسلمانان از آغاز هیچ دینی را جز اسلام بر حق نمی‌دانستند و تلاش برای ترویج اسلام خود ملهم از این عقیده بود. اما تفسیرهای مذکور در چهارچوب آن مذاکرات نمی‌گنجد، بلکه رقابت ضمنی میان اسلام و ادیان دیگر را به ذهن می‌آورد، که خاص مبارزات کلامی و مکتبی برای اثبات برتری اسلام است. این فعالیت فکری و قلمی پدید آمد که دین اسلام در جریان گسترش خود با آیین‌های ممالک مفتوحه روپوش گردید. در این تقابل لازم شد، امتیازات مادی و معنوی اسلام و کمال عقلی آن نسبت به ادیان دیگر اثبات شود.

برابری میان مسلمانان مسأله‌ای دیگر در روایات مربوط به دعوت است، که به صورت‌های مختلف بیان شده است. یک نمونه از این مضمون، برقراری عدالت از طریق تقسیم برابر وظایف و مسئولیت‌ها میان مسلمانان است که بدین گونه حکایت شده است: سعد هر بار فرد جدیدی را برای ملاقات با ایرانیان تعیین می‌کرد. رستم از فرستاده دوم پرسید چرا دوست دیروزی ما نیامد، وی در پاسخ گفت، امیر ما در زحمت و سختی و آسایش میان ما عدالت برقرار می‌کند.<sup>۱</sup> مثال دیگر جامعه فاقد مراتب و شوون شغلی را توصیف می‌کند. فرستاده عرب به رستم می‌گوید، او می‌تواند به نیابت از جانب فرماندهان خود سه روز به ایرانیان برای انتخاب یکی از سه شرط دعوت مهلت دهد، زیرا افراد درجه پایین و بالا برای انجام امور مهم اختیارات برابر دارند.<sup>۲</sup>

از جنبه نظری در اسلام، برابری در شؤون مختلف اجتماعی میان پیروان مورد تأیید است. در این باره قرآن نص صریح دارد.<sup>۳</sup> پیامبر(ص) برای رواج و اجرای این اصل در میان اعراب جدیت تمام نمود. وجود مردان و زنان ضعیف و بی مکنت ممکن که از نخستین گروه گروندگان به

۱. طبری، ۵۲۱/۳؛ تحقیقات جدید این مطالب را پذیرفته اند، نک: شهیدی، ۱۲۸.

۲. طبری، ۵۲۰/۳.

۳. آیات متعددی در مفهوم عدالت اجتماعی وجود دارد، از جمله، ۲/۲، ۹۶/۵، ۲۴، ۲۸۲، ۲۹/۷، ۵۷/۶-۲۵، ۶/۶۵.

اسلام بودند، دلیل دیگری بر اهمیت این اصل در موازین اسلامی است.<sup>۱</sup> در دوره خلفای راشدین - جز بخی از استثنایا در دوره عثمان - غالباً سیاستی بر خلاف این اصل دینی اتخاذ نشد.

با این اوصاف، تا آنجا که به مثال‌های بالا مربوط می‌شود، به سهولت می‌توان تصور کرد که چنین جزئیاتی برای رستم قابل اعتنا نبوده است، و این سؤال‌ها و جواب‌های مبتذل واقعیت تاریخی ندارد. تناقضی که در این مطالب وجود دارد، مؤیدی بر این ادعاست. اگر اعراب در وظایف، اختیارات و شوون اجتماعی برابر بودند، مفهوم افراد درجه پائین و بالا چیست؟ فقدان رده بندی‌های مختلف در جامعه عربستان در آغاز دهه دوم قرن اول هجری به دلیل ساخت اجتماعی مبتنی بر قبیله بود، که به تبع آن جامعه از طریق دستگاه و تشکیلات اداره نمی‌شد. در نتیجه مراتب شغلی به شکل دقیق آن هنوز جائی در جامعه عرب نیافته بود. مالکیت جمعی در داخل قبیله نیز از ایجاد درجه‌بندی افراد بر اساس ثروت ممانعت می‌کرد. این اختصاصات در حکم ناموس طبیعی و فطرت اجتماع قبیله‌ای بود. مسلمان‌ای فرستادگان عرب حقوق فردی یا اجتماعی قابل تصور نبود.

در حکایت دیگر با نکوهش از فقدان عدالت در قوانین ساسانی تلویحاً از برابری مسلمانان عرب و غیر عرب دفاع می‌شود. زهره بن حویه به رستم می‌گوید، اگر تو و قومت اسلام را بینزیرید، به مملکت ایران جز برای تجارت یا حاجتی نزدیک نمی‌شویم. رستم در پاسخ وی گوید: مطابق قوانینی که اردشیر وضع کرد مردم زبون نمی‌توانند از شغل و حرفة خویش خارج شوند و از حدّ خود تجاوز کنند.<sup>۲</sup> بدیهی است که محدودیت‌های ناشی از ساخت طبقاتی مربوط به درون جامعه ایران بود و تأثیری در ملاحظات سیاست خارجی ساسانیان نداشت. نکته دیگر وعده مسلمانان به رستم است، که اگر ایرانیان به دین اسلام بگردوند، آنها خاک ایران را ترک می‌کنند.

۱. در این باره نک: زریاب، ۲۴-۱۱۷.

۲. طبری، ۳ / ۵۱۸.

این گزارش جعلی است. در اینجا جا دارد پرسیده شود. آیا سپاهیان مسلمان قزوین را که مردمش اسلام پذیرفتند، ترک کردند؟<sup>۱</sup>

باری مطالب مغلوب و متضاد به روشنی معلوم می‌کند که حکایت بالا حقیقت است. ستون مساوات در اسلام و انتقاد از جامعه طبقاتی ایران که با تحقیر اعراب در گزارش بالا توأم شده، باید از تفکر یک ایرانی مسلمان نشأت گرفته باشد. در واقع راوی نفرت خود از فاتحان بیگانه و بی عدالتی و تبعیض در جامعه تحت سلطه خلفا را در قالب مخالفت با سنت‌های سیاسی ساسانی که به آن اعتقادی نداشت، ابراز کرده است.

مثال دیگری از مفهوم عدالت اجتماعی را در این روایت می‌توان دید: در اردوگاه رستم با مغیره بن شعبه که به تشریفات ساسانیان بی‌اعتنایی می‌کرد، بدرفتاری کردند. او از رفتار خشونت آمیز ایرانی‌ها و نا برابری حکومتگران ساسانی با سطوح پایین جامعه سخت انتقاد کرد و گفت که مملکت با این شیوه‌ها و عقل‌ها پایدار نخواهد ماند. فرمایگان سخن او را تأیید کردند و دهقانان گفتند مغیره سخنی گفت که بندگان ما (در متن عبیدنا) همواره بدان متمایل خواهند بود.<sup>۲</sup> تفصیل رفتار خشن دو طرف نسبت به یکدیگر با رابطه خصوصت آمیز غالب و مغلوب تناسب دارد، که به جریان مذاکرات الحق شده است.<sup>۳</sup>

خبر زوال دولت ساسانی قبل از بروز جنگ قادسیه نگاه حال به گذشته است، که پیشتر از آن صحبت شد. نکته آخر این که نه «فرمایگان» و نه حتی «دهقانان» در مجلس رستم حضور داشتند، بلکه این داستان رنج و محرومیت مضاعف روستاییان در عهد ساسانی است. در واقع راویان با تذکار گذشته، واقعیت‌های زمان خود و خواسته‌های طبقات محروم را بیان کردند.

۱. نک: بلاذری، ۴۴۹. همین مطلب در باره ملاقات فرستادگان مسلمان با یزدگرد آمده است، نک: طبری ۴۹۹/۳.

۲. طبری، ۵۲۲/۳.

۳. منابع مطالب مفصلی به صورت قصه‌های عامیانه در باره رفتار تحقیر آمیز دو طرف نسبت به یکدیگر آورده اند از جمله، خشونت و بی احترامی و تهدید متقابل، انتقاد از آداب و رسوم یکدیگر، شرح سوابق تاریخی دو طرف که ضمن آن اعراب به حیوانات مختلف تشییه می‌شده اند. این تفصیلات بیان واقعیات تاریخی نیست، بلکه سنتیز غالب و مغلوب را در قلمرو حکومت اسلامی منعکس می‌کند.

برابری کامل انسان‌ها در اسلام به این اعتبار که فرزندان آدم و حواًند، در سخنان منسوب به زهر بن الحویّه، فرستاده عرب منعکس شده که اسلام را به رستم فرخزاد معروفی می‌کرد.<sup>۱</sup> در این مثال برابری انسان‌ها به منزله یک قانون و اصل الهی تعبیر شده که تلویحاً بر وجوب اجرای آن تأکید می‌شود.

نمونه‌هایی که تاکنون آورده شد، مجموعه متنوعی را عرضه می‌کند که برابری را در پیوند با مسائل مختلف دینی و اجتماعی پرورانده است، به قرار زیر: برابری انسان‌ها در خلقت و فطرت، عدل اجتماعی در اسلام، تمجید از جامعه بدون شوونات و مراتب، مساوات کامل میان مسلمانان عرب و نومسلمانان غیر عرب، وظایف و مسئولیت حکومت در تأمین و اجرای عدالت. تفاسیر گوناگون و شرح و بسط مطالب جای تأمل دارد. اگر لازم بود فرستادگان مسلمان فراتر از اصولی چون توحید، نبوت، معاد، یا وجود دوزخ و بهشت، ایرانیان را با حقایق دیگر اسلام مثل عدل آشنا کنند، تصور می‌رود که راویان این موضوع را به همان سادگی و اختصار که اصول بالا را آوردن، بیان می‌کرند؛ در حالی که آنچه روایات در باره عدالت اسلامی نوشتندان، نظراتی است تکامل یافته، مبتنی بر تعقل در موازین دینی، که از اجرای کامل عدالت در جامعه دفاع می‌کند.

حال به سؤال اصلی می‌رسیم. چه گروهی برای بیان این مضامین انگیزه داشتند؟ برای پاسخ به این سؤال باید شرایط اجتماعی ایران را بعد از خلفای راشدین در نظر آورد، که خلفاً و کارگزارانشان، جز در موارد استثناء، در اجرای عدالت در جامعه بهویژه درباره مردم سرزمین‌های مفتوحه بی‌توجه بودند.<sup>۲</sup> در نتیجه این وضع، اصل عدالت در اسلام خاصه در میان مسلمانان این جوامع به ارزشی آرمانی تبدیل شد.

نُت به تمایلات مسلمانان غیر عرب در ارتباط با مضمون برابری توجه داده و می‌نویسد: مساوات در شوون مختلف میان مسلمانان را که فرستادگان و بعداً فرماندهان به پیروان ادیان دیگر

۱. طبری، ۵۱۸ / ۳.

۲. نک: صدیقی، ۴۰-۴۱، ۷۱، توضیحات دقیق مؤلف در باره شرایط عمومی بعد از خلفای راشدین توآم با بیطریق علمی کم نظریش از ارزش خاصی برخوردار است.

نوید دادند، مطالبات دلخواه موالی و نومسلمانان عرب بوده است.<sup>۱</sup> این توضیح درست است، اما باید منشأ آراء مبتنی بر طرفداری از عدالت مشخص تر شود. نمونه‌هائی که در بالا گفته شد، بی تردید حاکی از شناخت دقیق موذین مذهبی، مسایل تاریخی و شرایط جامعه است، که باید از کانون‌های فرهنگی نشأت گرفته باشد. نهضت فکری شعوبیه در اواخر قرن اول هجری مبدع اندیشه دفاع از اصل برابری میان مسلمانان بود. رسوخ فکر این گروه در منابع برای ارائه صورتی کمال مطلوب از مساوات و پاشراری بر لزوم اجرای آن پوشیده نیست.

بجاست در اینجا توضیحات دیگر نست در باره دعوت که بیشتر استنباط شخصی اوست، باز نگری شود. مؤلف در یک موضع می‌نویسد که این روایات مشابه و یکسانند و رویدادها فرصتی مناسب فراهم آورده‌اند تا راویان در باره اصل، حقیقت و هدف اسلام سخن بگویند.<sup>۲</sup> این مطلب گرچه درست است اما با توضیحات ضد و نقیض دیگری که مؤلف داده، تناسب و مطابقتی ندارد. او در جای دیگر می‌نویسد که مسئله دعوت اساساً ساخته و پرداخته موالی است. وی با استناد به روایات مربوط به حوادث ایران، معتقد است که تعداد زیادی از این روایات را شعبی، مُجالد و مرزبان که اصیلت ایرانی داشتند نقل کرده‌اند. سعید بن فیروز ابوالبختری، محمد بن سیرین و حسن بصری را که طبق چند روایت از حقوق مساوی مسلمانان دفاع کرده‌اند، نیز به اسامی بالا می‌افزاید و بر این مبنای نتیجه می‌گیرد که مضمون دعوت را ایرانیان پروردیده‌اند. به علاوه، با محاسبه تاریخ فوت راویان که بین ۷۵۰-۷۰۱ م/ ۱۲۷-۸۴ هجری روی داده، تاریخ پیدایش این روایات را بین سال‌های مذکور در نظر می‌گیرد.<sup>۳</sup>

این نظریه‌ها با منابع و واقعیت‌های تاریخی مطابقت ندارد. دلایلی که برای اثبات آنها اقامه شده، ضعف‌های بسیار دارد. ناگزیر باید نکاتی چند در این باره یادآوری کرد. باید در نظر داشت که مسئله برقراری عدالت میان مسلمانان تنها یکی از مسایل متعددی است که روایات درباره دعوت آورده‌اند. بنابراین، اگر به ممکن بود اصالت این موضوع و به تبع آن روایات را انکار کرد، این دلیل ناکافیست. به همین ترتیب، نمی‌توان تمام این روایات را به موالی ایرانی متنسب کرد.

1. Noth, 138-139.

2. Idem, 136.

3. Idem, 140-142.

مؤلف در جای دیگر می‌گوید منابع موضوع دعوت را منحصراً درباره جنگ‌هایی مثل حیره، برمودک، قادسیه، یا جنگ مصر و یا درباره مذکورات در درباره بزرگ‌تر آورده‌اند، که از جهت غلبه مسلمانان بر این سرزمین‌ها تعیین کننده بود.<sup>۱</sup> این توضیح درست نیست، زیرا منابع پیشنهاد قبول اسلام را - جز چند مورد استثنایاً - در باره جنگ‌های بزرگ و کوچک گزارش کرده‌اند.<sup>۲</sup> به علاوه نظر اخیر مؤلف توضیح قبلی او را نقض می‌کند. زیرا اگر موالی ایرانی موضوع دعوت را ساخته بوده باشد، چه نیازی بود که آن را درباره سرزمین‌های دیگر هم بپروراند. تأملی کوتاه در تاریخ طبری روش‌نمی کند نسبتی که مؤلف میان تعداد روایات و روایان مذکور قائل شده، درست نیست. مشکل اساسی‌تر نظر نت انتساب روایات مورد نظرش به آخرین راوی مذکور در سلسله اسناد است؛ و بدین ترتیب سلسله اسناد که یکی از دو جزء تشکیل دهنده روایت (حدیث) است حذف می‌شود. نسبت دادن گزارش به راوی‌ای که سلسله اسناد به وی ختم می‌شود، یک نظریه منسخ است.<sup>۳</sup> حذف سلسله اسناد نه تنها تحریف عمدی محسوب می‌شود، بلکه سیر تکوین روایات و در نتیجه تأثیر شرایط و روحیات زمانهای بعد را مورد غفلت قرار می‌دهد، که به نتیجه

1. Noth, 136.

2. تا آنجا که به فتح ایران مربوط می‌شود، دعوت جز چند مورد استثنایاً در باره جنگ‌های بزرگ و کوچک حتی زد و خوردهای مرزی سواد-از جمله در نامه‌های منسوب به خالد بن ولید-گفته شده که شرح آن پیشتر در ۶ و ۷ آمده است، به همین نحو در فتح سرزمین‌های دیگر تکرار شده است. تفاوت موارد مختلف تنها در تفصیل و اختصار مطالب است.

3. متقدمان مثل اشپرنگر، کایتانی و ولهاوزن مصنفین قرن دوم و سوم هجری را مسئول صحت و سقم مطالب می‌دانستند. خیلی پیشتر محققان بعدی نظرات متقدمان را از جهات مختلف نقد کردند، نک: Dennett, D.C., درباره *Conversion and the Poll Tax in Early Islam*, Cambridge, Mass. 1950, p 15, 2 برخی نکات قابل تجدید نظر در توضیحات دنت نک: به مقاله نگارنده، مباحث حقوقی و اداری در منابع تاریخ اسلامی، در: مجله دانشکده ادبیات، دانشگاه تهران، ۱۳۷۹، ۱۴۱-۲، ۱۵۷-۸؛ علی، جواد. موارد تاریخ الطبری، در: مجلات المجمع العلمی العراقي، ۱۹۵۰/۱، ۱۹۵۱/۲، ۱۹۵۴/۱۳۵، ۱۶ به بعد، ۱۹۶۱، ۱۶ / ۴، ۴۲۵ به بعد؛ Sezgin, Faut. *Geschichte des arabischen Schriftstum*, ۱، در مقدمه فصل حدیث نظر متقدمان مذکور را بررسی و نقد کرده است. در باره دفاع از صحت سلسله اسناد . ۸۳

گیریهای نا درستی منجر می‌گردد. در واقع به دلیل سیر تکوین روایات موجود در یک دوره طولانی تا تدوین آن در منابع تاریخی، امروز به هیچوجه نمی‌توان تشخیص داد که هر یک از راویان مذکور در سلسله اسناد چه اندازه در حذف و اضافه مطالب سهم داشته‌اند.

وصف شخصیت یزدگرد و رستم و اختلاف نظر آن دو بر سر جنگ با اعراب، جزء مهمی از گزارش‌های مربوط به مذکرات مسلمانان با آن دو بهشمار می‌آید. این مطلب تصویری نامطلوب از یزدگرد سوم و شخصیتی موجّه از رستم ارائه می‌دهد. بر این اساس، یزدگرد شاهی لجوج و فاقد دوراندیشی و بصیرت سیاسی بود که تصمیم اشتباہش در اعزام لشکر به قادسیّه موجب شکست ایران گردید. در مقابل، رستم فرماندهی محظوظ و اخترشناسی آگاه بود که لشکرکشی علیه صحرانشینان را در حاشیه بیابان جایز نمی‌دانست. نقل سخنان تحقیرآمیز از زبان رستم، که یزدگرد پسر زن حجامتگر شایسته پادشاهی ایران نیست، نشان می‌دهد که روایات بر اختلاف میان آنها پافشاری کرده‌اند.<sup>۱</sup>

مطلوبی مخالف توضیحات بالا از همین منابع به دست می‌آید. طبق آن، رستم از زمانی که آزمیدخت را به قتل رساند، در زمرة افراد مؤثر و متقدّر در دربار ساسانی بود و در رساندن یزدگرد به قدرت دخالت داشت.<sup>۲</sup> لذا تصور نمی‌رود، که در برنامه مهمی مثل جنگ که مسلمانان تها بوسیله پادشاه جوان تعیین نمی‌شد، رستم که به فرماندهی این عملیات منصوب شد، مورد مشورت قرار نگرفته بوده باشد؛ چنانکه روایتی در تاریخ طبری به صراحت از اتفاق نظر آن دو برای جنگ با اعراب خبر می‌دهد.<sup>۳</sup> بعلاوه، رستم چهار ماه در محل قادسیّه در جنگ علیه مسلمانان تعلّك کرد، تا آنها از طولانی شدن زمان خسته و پراکنده شوند.<sup>۴</sup> بدین ترتیب به نظر می‌رسد، که او در اجرای امور مربوط به جنگ اختیار کافی داشت. سرانجام در واکنش به شرایطی که در محیط حکم‌فرما بود، جنگ را آغاز کرد. احتمال می‌رود درنگ رستم در شروع جنگ، مجالی به

۱. طبری، ۵۰۲/۳، بعلاوه ۵۰۳-۴؛ یعقوبی، ۲/۱۲۲.

۲. دینوری، ۱۱۹، ارتباط خوب این دو را می‌رساند؛ بعلاوه نک: نولدکه، ۴۱۷، زیرنویس ش ۲.

۳. طبری، ۳/۵۱۰.

۴. طبری، ۵۰۹/۳؛ دینوری، ۱۲۰.

گویندگان عرضه کرده تا تحت تأثیر عوامل ذهنی خود مسئولیت شکست ایران را از عهده وی سلب کنند.

در اینجا باید توجه را از سطح روایات که وضع داخلی حکومت ساسانی و مسایل فردی را بیان می کند، به بطن مطالب معطوف کرد. در واقع تصور دو شخصیت مخالف از یزدگرد و رستم مبتنی بر بینش و گرایش‌های خاصی است. پیشتر درباره نظر ایرانیان نسبت به مسئولیت‌های شاه صحبت شد. تصویر شخصیت موجّه از رستم متأثر از فرجام غم انگیز زندگی اوست. قتل وی در جنگی که مملکت به تصرف فاتحان پیگانه در آمد، او را در مقام یک شخصیت ملی قرار داد. شهرت نیک رستم به نسل‌های بعدی نیز منتقل شد. این نتیجه از جانبداری و همدردی که در حق او ابراز شده، بدست می آید. بارزترین نمونه نکوداشت رستم را در توصیف او به عنوان شخصیتی شیفته دین اسلام می توان دید. این مضمون در حکایاتی پرداخته شده، که می گویند، رستم در باره حقانیت سخنان فرستاده‌ها با اطرافیان خود صحبت کرد، یا این که او با شنیدن توصیف اسلام قبول این دین را به پرداخت جزیه ترجیح داد.<sup>۱</sup> در مقابل گزارش‌های مذکور، روایاتی در دست است که طبق آن، رستم از پیشنهاد جزیه یا جنگ خشمگین شد و فرستادگان را از مقر خود با تحقیر و تهدید بیرون راند، و جنگ را آغاز کرد.<sup>۲</sup>

جریان رویدادها با روایات اخیر سازگار است. رستم نماینده اشرافیت ساسانی و دین مزدایی بود در راه حفظ مملکت و فرهنگ ایران کشته شد. هیچ تردیدی نیست که او به اسلام راغب نشده بود و خبر شیفتگی او به اسلام متأثر از افکار روایتگران دوره اسلامی است. در چند قرن اول هجری شکست ساسانی برای ایرانیان نه اسطوره بود و نه تاریخ زمان‌های دور. آنان در موقعیت قوم مغلوب انگیزه‌ای قوی برای حفظ هویت قومی خود داشتند و می خواستند رستم را در تاریخ زنده نگهدارند. ایرانیان مسلمان از او تصویری ترسیم کردند که با اعتقادات آنها و تفکر مذهبی

۱. طبری، ۳ / ۵۲۰-۵۲۱، ۵۲۳، ۵۲۵؛ یعقوبی، ۲ / ۱۲۲، وی معتقد است که فرستادگان عرب استنباط کردند، که

\_RSTM به اسلام مایل شده است.

۲. طبری، ۵۲۳، ۵۲۵؛ دینوری، ۱۲۱؛ بلاذری، ۳۵۸-۳۵۹.

غالب موافقت داشت. وجوه دیگر این گرایش عمومی را می‌توان در کانون‌های فکری دید که از یزدگرد شخصیتی مطلوب عرضه کردند.

شاید فرض شود که این مضمون بر اساس گرایش‌های کلامی برای اثبات جهان شمول بودن ازلی اسلام و جاذبه آن گفته شده است. اما این فرض بنا به شواهد زیر قابل اثبات نیست. تأکید روایات بر تمجید رستم و مُحق بودن اوست. از این گذشته، اسلام از همان قرن اول هجری بی‌وقفه گسترش یافت و بعزمودی فرهنگ دینی درخشانی ایجاد شد. لذا برای اثبات حقانیت آن نیاز به جعل چنین مضامینی نبود.

یک مسأله دیگر پیرامون دعوت نیاز به توضیح دارد. روایات تأکید می‌کنند که فرستادگان مطابق سنت پیامبر(ص) به رستم سه روز مهلت دادند، تا درباره سه شرط دعوت تصمیم بگیرد.<sup>۱</sup> اولاً این مطلب با تصریحات دیگر منابع که بر پایه آنها مذاکرات متعددی میان طرفین انجام شده، تناقض دارد. ثانیاً نیروهای ساسانی جنگ قادسیه را آغاز کردند. بعداً نیز همواره ایرانیان به جنگ مبادرت می‌کردند، و یا در دفاع از شهرا مقاومت نشان می‌دادند. گذشته از اینها، مطابق گزارش های واقعی در هیچ غزوه‌ای این ترتیب به کار نرفته است. اما روایان با بیان این جزئیات در واقع می خواستند موازینی برای دعوت تعریف کنند تا جریان فتوح را در انطباق با سنت پیامبر (ص) تقدیس کنند.

اکنون آخرین سؤال مقاله حاضر چرا منابع دعوت را مسأله اصلی فتوح قرار داده‌اند؟ اهمیت دعوت و شرط‌های آن، درواقع به این مسأله مربوط است، که مسلمانان این جنگ‌ها را جهاد و دعوت را از ملزمات آن بشمار آورده‌اند. بعلاوه، هر چه زمان بر صدر اسلام می‌گذشت، این دوره تقدس بیشتری نزد مسلمانان می‌یافتد، امری که در مورد ادیان دیگر هم صدق می‌کند. بسیاری از توجیهات دینی و معنوی پیرامون دعوت و بیان معجزات درباره این جنگ‌ها که به برخی از آنها در بالا اشاره شد، در دوره‌های بعد برای تکریم و تقدیس فتوح به روایات الحاق شده است. فرمان‌های کتبی و شفاهی منسوب به خلیفه عمر بن خطاب به سعد بن ابی وقار

۱. طبری، ۵۲۰-۵۲۱. یک فرینه برای سه روز مهلت در باره یوم طِخْفَه، جنگی بین بنی یربوع و ملوک حیره گزارش شده است، نک: جاد المولی بک و دیگران، ۹۵.

درباره دعوت ایرانیان به اسلام، توجیه دیگری است از این که امور جنگ طبق موازین شرع تحت نظرارت مستقیم خلیفه عمر انجام گرفته است. نقل عبارات ذیل از گزارش‌ها، ساختگی بودن مطلب را روشن‌تر نشان می‌دهد: «عمر می‌خواست اشرف عرب و عجم را با هم برابر کند»، و یا «دعوت موجب وهن آنها شود».<sup>۱</sup> این تعبیرها از عمر نیست، بلکه بعدها فاتحان در مقابل فرنگ و تمدن برتر ملل مغلوب به بزرگ‌نمایی و تفاخر نیاز داشتند.

گذشته از ملاحظات بالا، این واقعیت تاریخی را نمی‌توان نادیده گرفت که فتوح بعد از خلفای راشدین، گرچه با سرعتی کمتر، اما با دامنه‌ای وسیع‌تر ادامه یافت. اهداف، انگیزه‌ها و نوع معامله با مردم سرزمین‌های مفتوحه - اعم از قدیم و جدید - بسیار متفاوت از دوره اول فتوح بود. می‌توان تصور کرد که تأکید بر موازین شرعی در فتوحات، کشور گشایی‌های جدید را توجیه می‌کرد. با توجه به مجموع مطالبی که گذشت، تردیدی نیست که عرضه دعوت در هر زدودخورد یا جنگی ممکن نبود.<sup>۲</sup> با همه این اوصاف و با همه اشکالاتی که در منابع وجود دارد، نمی‌توان گفت که موضوع دعوت ساختگی است. تردیدی نیست که این مسئله بدون حواشی و زواید هسته تاریخی روایات بوده؛ چرا که انگیزه واقعی سران حکومت اسلامی در مدینه گسترش اسلام بود، لذا اصل دعوت از برنامه کار نیروهای مسلمان کاملاً خارج نبوده است.<sup>۳</sup> در مواردی مثل قادسیه،

۱. برای مراجعات مذکور نک: به ۱۰، زیرنویس ش ۲ و ۳. مرتبط کردن عمر با این جنگ‌ها خود یکی از مسائل مهم روایات فتوح است، در این باره نک: به مقاله نگارنده، رهبری فتوحات بوسیله ابوبکر و عمر بن خطاب، در مجله دانشکده ادبیات و علوم انسانی دانشگاه فردوسی مشهد، سال ۲۵ (ش اول و دوم)، ۱۳۷۱، ۸۳-۱۵.

۲. برای توضیح بیشتر به جنگ نهاآند اشاره می‌شود، اگر چه خارج از موضوع بحث مقاله است. برخلاف آنچه ادعا می‌شود که قبل از شروع جنگ مسلمانان مطابق برنامه معمول، نخست ایرانیان را به قبول اسلام دعوت کردن، نه دلیلی برای این امر متصور است و نه ممکن بود. زیرا هیچ ارتباطی بین نیروهای عرب مستقر در مدینه و دستگاه حکومت و نیروهای ساسانی در خارج بین النهرين نبود. گذشته از این، ایرانیان از قبل در قادسیه با اهداف و پیام مسلمانان کاملاً آشنا شده، و بدان با جنگ پاسخ داده بودند. سپس با عزمی راسخ تمام نیروی خود را برای جنگ علیه مهاجمان در نهاآند فراهم کردند.

۳. شاید یادآوری زیر بیجا نباشد. محتملاً نتایج دور و نزدیک فتوحات اسلامی که به آن صورت کشور گشائی داده، گاه این تصور را به وجود می‌آورد، که فتوحات دوره خلفای راشدین با اهداف دینی انجام نگرفته است. محتملاً ←

یا در فتح نواحی داخلی ایران که مذکوره یا مصالحه با ایرانیان ممکن می‌شد، بی‌تر دید شروط دعوت پیشنهاد شده است. اشکال در مطالب الحقیقت است که به تدریج طی زمانی طولانی بر روایات اضافه شده است.

#### کتابشناسی

- آبی، محمد ابراهیم. تاریخ پیامبر اسلام به کوشش ابوالقاسم گرجی، تهران، دانشگاه تهران، ۱۳۸۵.
- بلذری، ابی العباس احمد بن یحیی بن جابر، فتوح البلدان، به کوشش عبدالله ائیس الطیاع و عمر ائیس الطیاع، بیروت ۱۳۳۷ق / ۱۹۵۷.
- پور داود، ابراهیم، آناهیتا پنجاه گفتار پور داود، به کوشش مرتضی گرجی، تهران، امیرکبیر، ۱۳۴۳-۱۳۴۱.
- تاریختنامه طبری، منسوب به بلعمی، به کوشش محمد روشن، تهران، نشر البرز، ۱۳۷۳.
- نقی زاده، سید حسن، از پژوهیز تا چنگیز، تهران، نشر فروغی، ۱۳۴۹.
- جادالملوی، محمد احمد و البجاوی، علی محمد و ابوالفضل ابراهیم، محمد. ایام العرب فی الجاهلیة (دارالفکر)، بی جا، ۱۳۴۲ق / ۱۹۶۱.
- چوکسی، جمشید گرشاسب، ستیز و سازش، تهران، ققنوس، ۱۳۸۱.
- دینوری، ابی حنیفه احمد بن داود. الاخبار الطوال، چاپ افست تهران، بی تاریخ از روی طبع عبدالمنعم عامر و جمال الدین الشیال، قاهره ۱۹۶۰.
- زرین کوب عبدالحسین. تاریخ ایران بعد از اسلام، تهران، اداره کل نگارش وزارت آموزش و پرورش، ۱۳۴۳.
- زریاب، عباس. سیره رسول الله، تهران، سروش، ۱۳۷۰.
- شهیدی، سید جعفر، تاریخ تحلیلی اسلام، تهران، علمی فرهنگی و نشر دانشگاهی، ۱۳۸۳.
- صدیقی غلامحسین، جنبش‌های دینی ایرانی در قرن‌های دوم و سوم هجری، تهران، ۱۳۷۲.
- طبری، ابی جعفر محمد بن جریر، تاریخ الرسل و الملوك، به کوشش محمد ابوالفضل ابراهیم، بی جا، بی نا، ۱۳۸۷/۱۹۶۷ق.
- علی، جواد، «موارد تاریخ الطبری»، مجله المجمع العلمی العراقي، ۱۹۵۰/۱، ۱۹۵۱/۲، ۱۹۵۴/۳، ۱۹۶۱/۴.
- فردوسی، شاهنامه، به کوشش سعید حمیدیان، براساس چاپ مسکو، تهران، نشر سارنگ، ۱۳۸۲.
- نولدک، تودور، تاریخ ایرانیان و عربها در زمان ساسانیان، ترجمه عباس زریاب، تهران، پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی، ۱۳۷۸.

جانبداری از ساختگی بودن مسئله دعوت تا اندازه زیادی از این دید نشأت می‌گیرد در حالی که از نظر شیوه علمی تحقیق، حقیقت و ماهیت یک حادثه را در زمان بروز بر اساس نتایج نزدیک و دور آن نمی‌توان تعریف کرد.

يعقوبی، احمد بن یعقوب، تاریخ *الیعقوبی*، نجف، مطبعة الغری، ۱۳۵۸ق.

- Dennett, D.C. *Conversion and the Poll Tax in Early Islam*, Cambridge, Mass. 1950.
- Donner, Fred Mc Graw. *The Early Islamic Conquest*, New Jersy, 1980.
- Noth, Albrecht. *Quellenkritische Studien zu Themen, Formen und Tendenzen frühislamischer Geschichtsschreibung*, Teil I : Themen und Formen, Bonn, 1973.
- Sezgin, Faut. *Geschichte des arabischen Schriftstum*, 9 Bde., Leiden 1967 f.

Archive of SID